

**विवरण संख्या -1 की व्याख्यात्मक टिप्पणियाँ**  
**Explanatory Note to the Statement No. 1**

1 भारत सरकार के पास राष्ट्रीय राजधानी क्षेत्र दिल्ली सरकार का 2012-13 के दौरान समाप्त हुए वर्ष का निवल शेष 198575.42 लाख रुपये से घटकर 2013-14 को समाप्त हुए वर्ष के दौरान 88064.80 लाख रुपये हो गये, जिसका ब्यौरा निम्नवत् है:-

1. The net balance of the Government of N.C.T of Delhi with the Govt. of India decreased from Rs.198575.42 lac during the year ended 2012-13 to Rs. 88064.80 lac during the year ended 2013-14 as indicated below:-

( In thousands of rupees)

1.	भारत सरकार से प्राप्त अनुदान	1	Grants received from Govt. of india	15025162	14028552
2.	उपरोक्त (1) में वर्णित अनुदानों को छोड़कर वास्तविक राजस्व अंतराल	2	Actual revenue gap after excluding the grants mentioned in (1) above	33990945	42113120
3	राजस्व लेखों के व्यय से राजस्व लेखों की प्राप्ति की अधिकता	3	Excess of receipts on revenue account over expenditure on revenue account	49016107	56141672
4	पूँजीगत लेखों के व्यय तथा राजस्व लेखों के बाहर अन्य व्यय को वहन करने के लिए भारत सरकार से लिए गये कर्ज	4	Loans received from Govt. of India for meeting expenditure outside the revenue account	9224100	41628946
5	पूँजीगत लेखों, भारत सरकार से लिए कर्जों की पुनर्अदायगियाँ और राष्ट्रीय राजधानी क्षेत्र दिल्ली सरकार द्वारा लिए गए कर्ज और पेशगियों पर निवल व्यय	5	Net expenditure on capital account, re-payment of loan from Govt. of India and Loans and Advances by Govt. of N.C.T. of Delhi	84745428	108821680
6	भारत सरकार से प्राप्त कर्जों से पूँजीगत लेखों आदि के व्यय की अधिकता ( 4-5)	6	Excess of expenditure on capital account etc., over loans received from Govt. of India ( 4-5)	-75521328	-67192734
7	1/4/2013 से 31/3/2014 तक भारत सरकार के पास निवल शेष (3+6)	7	Net balance with Govt. of India for the period 1/4/2013 to 31/3/2014 ( 3+6)	-26505221	-11051062
8	1/4/2013 को आदि शेष	8	Opening balance on 1/4/2013	46362763	19857542
9	31/3/2014 को भारत सरकार के पास निवल नामें शेष ( 7+8)	9	Net Cr. balance with Govt. of India as on 31/3/2014 ( 7+8 )	19857542	8806480

**विवरण संख्या -1 की व्याख्यात्मक टिप्पणियाँ**  
**Explanatory Note to the Statement No. 1**

( In thousands of rupees)

2.	2013-14 की अवधि में राष्ट्रीय राजधानी क्षेत्र दिल्ली सरकार की राजस्व प्राप्तियां निम्न मदों से युक्त हैं:-	2.	The revenue receipts of the Govt. of N.C.T. of Delhi for the period 2013-14 consist of :-		
(i)	भारत सरकार से अनुदान	( i )	Grants from the Govt. of India	15025162	14028552
(ii)	कर, शुल्क आदि से प्राप्तियां	( ii )	Proceeds of taxes, fees, etc.	240584532	265778340
जोड़ -		<b>Total -</b>		<b>255609694</b>	<b>279806892</b>